

## To a Filipina in a Peony Garden

Jose Duke BAGULAYA

Lovely are the peonies  
In Luoyang's garden:  
Colors of red, white and yellow.  
But, my love, when you walk around them,  
Chinese eyes, like butterflies,  
Move and land on you.

## Ngadto Hin Filipina Ha Hardin Han Mga Peony

Jose Duke BAGULAYA

Maganyag an mga bukad nga peony  
Ha hardin han Luoyang:  
May pula, may busag, may dulaw.  
Pero, hinigugma ko, kon nalabay ka na ha ira ligid,  
An siplat han mga Tsino in mga alibangbang  
Nga nagkakabalhin paghapon ha imo.